



MITTEILUNGSBLATT

DER VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT HÖRLKOFEN MIT
DEN MITGLIEDSGEMEINDEN WALPERTSKIRCHEN UND WÖRTH



Gemeinde Walpertskirchen

Gemeinde Wörth

Gemeinde Walpertskirchen

Ausgabe 04/23 - August/September

Schöne Ferien und erholsame Urlaubstage!

In den nächsten Wochen sollten wir alle ein wenig aufatmen und Erholung suchen und so für die zweite Jahreshälfte Kraft tanken.



In diesem Sinne wünschen wir Ihnen
schöne Ferien und erholsame Urlaubstage!

Verwaltung

Rathaus Hörlkofen
Erdinger Straße 8 A
85457 Wörth OT Hörlkofen
Tel.: 08122/ 9759 -0
Fax-Nr.: 08122/ 9759 -55
E-Mail: rathaus@vg-hoerlkofen.de
Internet: www.vg-hoerlkofen.de
www.walpertskirchen.info

Öffnungszeiten

Montag – Freitag: 08.00 – 12.00 Uhr und zusätzlich
Dienstag: 14.00 – 18.00 Uhr

Bitte vereinbaren Sie einen Termin – siehe Info rechts!
Das Bauamt ist mittwochs grundsätzlich geschlossen.

Telefonische Erreichbarkeiten

Montag – Freitag: 08.00 – 12.00 Uhr
Montag + Donnerstag: 14.00 – 16.00 Uhr
Dienstag: 14.00 – 18.00 Uhr

Sprechstunden der Bürgermeister

Nach telefonischer Terminabsprache, Tel.: 08122/ 9759 -11

Wichtige Telefonnummern

Notruf Polizei	110
Feuerwehr und Rettungsdienst	112
Giftnotruf München:	089/ 19240
Kinderkrankenhaus Landshut:	0871/ 8520
Klinikum Erding	08122/ 590
Polizei Erding	08122/ 9680
Krisendienst Psychiatrie	0180/ 6553000
Gemeinde Walpertskirchen	08122/ 9759 -0
Störungsnummer Wasserversorgung	08122/ 9759 -30
Bauhof	08122/ 2277480
Schule	08122/ 42952
Kath. Kindergarten Walpertskirchen	08122/ 6608
Kath. Pfarramt	08122/ 42950

Recyclinghof Walpertskirchen

Auer Straße, Stufe II	
Ab 01.11.	Ab 01.04.
Dienstag: 17.00 - 18.00 Uhr	18.00 – 19.00 Uhr
Freitag:	18.00 – 19.00 Uhr
Samstag: 09.00 – 12.00 Uhr	09.00 – 12.00 Uhr

Post-Service-Center

Walpertskirchen, Hauptstr. 2
Montag - Samstag: 09.00 – 11.00 Uhr

Nächster Redaktionsschluss: 13.09.2023 - 12 Uhr

V.i.S.d.P.: Verwaltungsgemeinschaft Hörlkofen
Fotos: openclipart.org
Ansprechpartner Mitteilungsblatt:
Frau Scharl, scharl@vg-hoerlkofen.de

Schließtage - Rathaus Hörlkofen

- Die Verwaltungsgemeinschaft Hörlkofen ist am **Montag, 14.08.2023 (Brückentag)** für den Besucherverkehr geschlossen.
Für dringende standesamtliche Notfälle ist das Standesamt von 09.00 – 10.00 Uhr unter Tel. 0174/1815242 zu erreichen.
- Das Einwohnermelde-/Passamt ist am **Freitag, 01.09.2023** aufgrund einer Ausbildungsmaßnahme geschlossen.
- Die Verwaltungsgemeinschaft Hörlkofen ist am **Montag, 02.10.2023 (Brückentag)** für den Besucherverkehr geschlossen.
Ausnahme: Ausgabe der Briefwahlunterlagen

Terminreservierung (online) erforderlich!

Seit März 2022 ist für alle Angelegenheiten im Einwohnermelde-/Passamt und Standesamt online unter www.vg-hoerlkofen.de ein Termin zu reservieren.

In Ausnahmefällen (kein Internetzugang) können Sie die Terminreservierung telefonisch erledigen unter:
Melde- und Passamt → 08122/ 9759-18 oder -19
Standesamt → 08122/ 9759-17



Gewerbeangelegenheiten sowie Bauamtsangelegenheiten sind nur nach telefonischer Voranmeldung möglich:

Gewerbeamt → 08122/ 9759-18

Bauamt → 08122/ 9759-24

Viele Vorgänge können Sie bereits komplett online unter www.vg-hoerlkofen.de, „Online ins Rathaus“ erledigen.

Vermeiden Sie bitte eine Vorsprache ohne Termin, in dringenden Fällen oder bei Unklarheiten melden Sie sich vorab telefonisch bei dem jeweiligen Sachbearbeiter!

Anliegen mit Termin werden bevorzugt behandelt, bei Vorsprache ohne Termin kann es zu Wartezeiten kommen oder Ihr Anliegen kann ggf. nicht bearbeitet werden.

Der Landkreishäcksler

kommt kostenlos in die Gemeinde Walpertskirchen:

Mittwoch, 25.10. und Donnerstag, 26.10.2023

Bitte beachten: Ein festes Datum/Uhrzeit kann vorab nicht mitgeteilt werden!

Anmeldefrist: **09.10.2023**, Anmeldung telefonisch unter Tel. 08122/ 9759-18 oder -19.



Es wird darum gebeten, das **Häckselgut** so zu lagern, dass das Häckslerfahrzeug (Kranwagen) nicht mit Strom- oder Telefonleitungen kollidiert und die Zufahrt mind. 4 m beträgt (Kurven 5 m). **Es ist nur erlaubt, dieses auf dem eigenen Grundstück bzw. eigener Garagenzufahrt zu lagern. Auf öffentlichen Flächen ist es verboten.**

Das Merkblatt zum Landkreishäcksler können Sie unter www.vg-hoerlkofen.de einsehen.

AUS DEM GEMEINDERAT

Die Gemeinderatssitzungen beginnen um 19.00 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses. Änderungen sind vorbehalten.

14.09.2023 - 12.10.2023 - 16.11.2023



Einreichung Bauanträge:

Nur vollständige und frühzeitig vor Sitzungseinladung abgegebene Bauanträge können in den GR-Sitzungen behandelt werden. Näheres zu den Abgabefristen finden Sie unter www.walpertskirchen.info. In Walpertskirchen leben, Bauen & Wohnen.

Eine Zusammenfassung der Themen in den Gemeinderatssitzungen finden Sie auch online unter www.walpertskirchen.info, Reiter „Unsere Gemeinde, Rubrik „Neues aus dem Gemeinderat“.

Sitzung vom 25.05.2023

Bedarfsplanung Kinderbetreuung

Die Kommunen sind nach dem Bayerischen Kinderbildungs- und -betreuungsgesetz (BayKiBiG) für die Sicherstellung eines ausreichenden Betreuungsangebots verantwortlich. Ihnen kommt die Aufgabe zu, im eigenen Wirkungskreis und in den Grenzen ihrer Leistungsfähigkeit ein bedarfsgerechtes Betreuungsangebot zu gewährleisten. Um den örtlichen Bedarf ermitteln und gewährleisten zu können, ist eine Bedarfsplanung und Bedarfsanerkennung notwendig. Der Bedarfsplan ist regelmäßig (alle drei Jahre) zu aktualisieren.

Aufgrund dessen wurde nun für die Gemeinde Walpertskirchen eine weitere Bedarfsplanung für die Jahre 2023 bis 2026 erstellt. Insgesamt stehen in der Gemeinde Walpertskirchen aktuell 148 genehmigte Krippen- und Kindergartenplätze zur Verfügung, hiervon 100 Plätze für den Kindergarten und 48 Plätze für die Krippe. Von den genehmigten Plätzen sind momentan 147 Plätze belegt (95 Plätze für den Kindergarten, inkl. 4 integrative Kinder, sowie 52 Plätze für die Krippe). Ein darüber hinaus gehender Bedarf ist aktuell nicht absehbar.

Die aktualisierte Bedarfsplanung der Gemeinde Walpertskirchen für den Zeitraum 2023 bis 2026 wird vom Gemeinderat einstimmig genehmigt.

Glasfaserausbau Walpertskirchen

Die Gemeinde Walpertskirchen beschließt die Teilnahme am „Grauen Flecken Förderprogramm (2.0)“ gem. der Richtlinie „Förderung zur Unterstützung des Gigabitausbau der Telekommunikationsnetze in der Bundesrepublik Deutschland“ (Bekanntmachung des Bundesministeriums für Verkehr und digitale Infrastruktur vom 31.03.2023).

Die Durchführung des Förderprogramms erfolgt mit Unterstützung eines Ingenieurbüros. Damit sollen die nach dem eigenwirtschaftlichen Ausbau der Telekom im Ortsbereich Walpertskirchen verbleibenden „Grauen Flecken“ z.B. in den Ortsteilen Neufahrn, Kuglern und Kolbing mit Glasfaser versorgt werden.

Obdachlosenunterkunft

Grundsätzlich sind die Gemeinden angehalten Wohnraum für Obdachlose zur Verfügung zu halten. Obdachlosigkeit gilt als Gefahr für die öffentliche Sicherheit und Ordnung und diese Gefahr hat die Gemeinde gem. Art. 6 und 7 Landesstraf- und Verordnungs-gesetz zu beseitigen.

Bisher war das frühere Gebäude der Hauptstraße 6 als Obdachlosenunterkunft vorgesehen. Mit der Errichtung des neuen Wohngebäudes muss nun Ersatz gefunden werden.

Die Verwaltung sieht daher die Umnutzung einer Mietwohnung im Objekt Kirchenplatz 7 in eine Obdachlosenunterkunft als zwingend erforderlich an, da derzeit mehrere Bedarfsfälle absehbar sind.

Nach dem einstimmigen Beschluss des Gemeinderats soll eine Mietwohnung im Gebäude Kirchenplatz 7 künftig als Obdachlosenunterkunft genutzt werden.

Die Verwaltung und der Bürgermeister werden ermächtigt, entsprechende Maßnahmen zu veranlassen, um die Wohnung für die Aufnahme von mindestens zwei Personen zu ertüchtigen.

Kommunaler Wohnungsbau Hauptstraße 6

Mit Bescheid vom 08.05.2023 wurde die Baumaßnahme Kommunaler Wohnungsbau Hauptstraße 6 nun auch förderrechtlich schlussgerechnet. Gegenüber dem Zuwendungsbescheid vom 05.12.2019 zu Beginn der Maßnahme wurden geringfügige Reduzierungen vorgenommen, u.a. auch weil der Baukostenansatz nicht vollumfänglich ausgenutzt werden musste.

Die Baukosten schlossen mit 3.190.000 € um ca. 55.000 € unter dem Kostenrahmen von 3.245.000 € ab. Entsprechen reduzierte sich der Zuwendungsbetrag von 1.175.000 € auf 1.158.000 €.

Damit verbleibt in der Finanzierung der 3.190.000 € Gesamtkosten nach Abzug der Zuwendung von 1.158.000 € und dem zinslosen Darlehen von 2.000.000 € eine finanzielle Eigenbeteiligung der Gemeinde in Höhe von 32.000 €.

Die jährlichen Tilgungsraten für das zinslose Darlehen betragen ca. 69.000 €. Diese können aus der Nettokaltmiete bestritten werden. Zudem können auch noch Instandhaltungsrücklagen erwirtschaftet werden.

Die Maßnahme ist damit endgültig abgeschlossen und kann auch aus finanzieller Hinsicht überaus positiv bewertet werden.

Bike+Ride-Offensive

Die Bike+Ride-Offensive ist eine Kooperation des Bundesministeriums für Wirtschaft und Klimaschutz (BMWK) und der Deutschen Bahn (DB). In den kommenden Jahren sollen an den Bahnhöfen deutschlandweit zusätzliche Fahrradstellplätze geschaffen werden. Umwelt- und klimafreundliche Mobilität ist ein Schlüsselfaktor für das Erreichen der Klimaschutzziele. Die Bike+Ride-Offensive schafft attraktive Rahmenbedingungen, um Kommunen bei der kurzfristigen Errichtung von Fahrradabstellanlagen zu unterstützen. Die Deutsche Bahn unterstützt Kommunen schnell und einfach, geeignete Standorte im Bahnhofsumfeld zu finden, die Anlage zu planen und zu montieren. Kommunen können dafür einen Bundeszuschuss von 70 Prozent sowie Unterstützung bei der Flächenermittlung und dem Abschluss von Gestattungsverträgen erhalten.

Die Gemeinde Walpertskirchen hat bei der DB Interesse an zusätzlichen Fahrradstellplätzen angemeldet und in Abstimmung mit dem örtlichen AK Pro Bahn um Prüfung möglicher Standorte im Bereich des Bahnhofareals gebeten. Die DB hat nun die Verfügbarkeit der gewünschten Flächen geprüft und der Gemeinde mitgeteilt, dass zwei der Flächen als positiv bewertet wurden. Der Gemeinderat hat weiterhin Interesse an der Maßnahme signalisiert und bittet um Vorlage konkreter Realisierungszahlen für die endgültige Entscheidung.



Auftragsvergaben

Neubau Kindertagesstätte Walpertskirchen – Nachtrag für Gartenlandschaftsbau der Firma Niedermeier

Abwasserbeseitigung und Trinkwasserversorgung d. Gemeinde – Erstellung einer Globalkalkulation für Herstellungs- und Verbesserungsbeiträge - Dr. Schulte/Röder Kommunalberatung UG, Veitshöchheim

Bauhof Walpertskirchen - Anschaffung Aufsitzrasenmäher – Firma Radlmeier, Babensham

Sitzung vom 29.06.2023

Änderung Bebauungsplan Nr. 1.9 „Mischgebiet Nord-West“

Die Entwurfsplanung der 3. Änderung des Bebauungsplans Nr. 1.9 „Mischgebiet Nord-West (südl. ED 14, nordwestl. Raiffeisenstraße)“ in der Fassung vom 29.06.2023 wird gebilligt und ist im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB für die Dauer eines Monats öffentlich auszulegen. Die Stellungnahmen der betroffenen Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange sind parallel dazu einzuholen.

Energieversorgung Baugebiet WA 4

Aufgrund der aktuellen Entwicklungen im Bereich der kommunalen Wärmeversorgung wurde im Rahmen eines Beratungsgesprächs mit dem Institut für Energietechnik (IfE) ein Quartierskonzept für das Baugebiet WA4 thematisiert.

Dabei wurde deutlich, dass sich die bestehende Nahwärmeversorgung aufgrund der hohen Vorlauftemperaturen sehr gut für die Versorgung von Bestandsgebäuden im Ortsbereich eignet, während bei den Gebäuden im Bereich des geplanten Baugebietes WA 4 aufgrund der aktuellen baulichen Standards u.U. auch andere Versorgungssysteme wie etwa ein Kaltwärmenetz denkbar und wirtschaftlich effizient sein könnten.

Einen solchen Abwägungsprozess hat nun der Gemeinderat angestoßen. Im Rahmen eines Quartierskonzeptes zur Wärmeversorgung schätzt das IfE den künftigen thermischen Energiebedarf im Gebiet (gesamt und in Bezug auf repräsentative Gebäudetypen) ab. Zudem fließen hier Erfahrungen aus weiteren Projekten des IfE und örtliche Rahmenbedingungen mit ein. Auf Basis dieser Verbürche kann die technische Dimensionierung von möglichen Wärmeverbundvarianten und sinnvollen, dezentralen Wärmeversorgungsmöglichkeiten für die Versorgung der Gebäude erfolgen. Gleichzeitig werden alle Möglichkeiten zur regenerativen Wärmeversorgung als Potenzialanalyse geeigneter Energieträger und Wärmeerzeuger anhand der spezifischen Standortvoraussetzungen analysiert. Ebenfalls wird eine sogenannte Nutzwertanalyse zur Priorisierung möglicher Varianten durchgeführt. Die Nutzwertanalyse ist ein intern entwickeltes Tool/Vorgehen, welches sich in zahlreichen Projekten bewährt hat. Aus diesem Gesamtprozess leitet das IfE Energieversorgungsvarianten ab.

Im Anschluss werden die verschiedenen Varianten auf Basis einer wirtschaftlichen Gegenüberstellung miteinander verglichen. Gleichzeitig erfolgt eine Prüfung möglicher Fördermittel und die Berücksichtigung dieser Ergebnisse in der Wirtschaftlichkeitsbetrachtung.

Die daraus resultierenden Ergebnisse könnten im Rahmen des aktuell nochmalig betriebenen Bauleitverfahrens für diesen Siedlungsbereich aufgenommen und im Rahmen privatrechtlicher Verträge bei der Grundstücksvergabe verankert werden.

Das Gremium befürwortet die Erstellung eines Quartierskonzeptes betreffend der Wärmeversorgung des geplanten Baugebietes WA 4 durch das Institut für Energietechnik einstimmig.

Erweiterung Nahwärmenetz

Da bei der Gemeinde vermehrt Anfragen zum Anschluss an das private Nahwärmenetz in Walpertskirchen eingehen hat sich der Arbeitskreis Energie mit einer Erweiterung des Versorgungsgebietes des Nahwärmenetzes beschäftigt. Neben einer großflächigen Erweiterung bisher noch nicht erschlossener Siedlungsgebiete sind auch einige kleinere Erweiterungen möglich. Da eine großflächige Erweiterung eine entsprechende Wärmeplanung der Gemeinde voraussetzt (siehe dazu eigenen Artikel) hat der Gemeinderat zunächst nur grünes Licht für kleinere und noch nicht von Erdgas erschlossene Straßenabschnitte in der Kreuz- und Angerstraße gegeben und die Verwaltung beauftragt den Gestattungsvertrag entsprechend zu erweitern.

Herbstfestbus 2023

Auch in diesem Jahr wird die Gemeinde Walpertskirchen in Kooperation mit der Gemeinde Lengdorf einen Herbstfestbus anbieten. Trotz geringer Preisanpassungen des Busunternehmens bleiben die Fahrpreise konstant. Damit kostet die einfache Fahrt 3,50 € (Kinder bis 18 Jahre 2,00 €) und Hin- und Rückfahrt 5,00 € (3,00 €). Es gibt auch weiterhin die Familienkarte zu 12,00 €. Der Fahrplan wird sich ggü. dem letzten Jahr nur geringfügig ändern.

Auftragsvergaben

Straßen- und Wasserleitungsbau Ortsstraße Am Hof - Planungsleistungen LP 5 – 9 – Ing.-Büro Preiss und Schuster

Bauhof Walpertskirchen - Beschaffung E-Fahrzeug für die Wasserversorgung - Leonhard Gramsamer, Neufinsing

Erhöhung der Elternbeiträge für Kindergarten und Kinderkrippe

Die Verwaltungsleitung der Katholischen Kindertagesstätte St. Erhard hat die Gemeinde über die finanzielle Situation für das Kindergartenjahr 2023/24 informiert. So ist unter den aktuellen Gegebenheiten mit einem Defizit für das kommende Kindergartenjahr von ca. 100.000,- € zu rechnen. Gründe dafür sind rückläufige Buchungszeiten, deutlich steigende Lohn- (ca. 12 – 16 %) und Energiekosten sowie eine bisher nicht angepasste staatliche Förderung. Ob bzw. in welcher Höhe diese angepasst wird ist aktuell nicht bekannt.

Der KITA-Verbund Maria Tading als Träger der Kindertagesstätte St. Erhard Walpertskirchen wird daher die Betreuungskosten (Elternbeiträge) zum neuen Kindergartenjahr um durchschnittlich 15 % erhöhen, um mit den Mehreinnahmen von ca. 15.000 € zumindest einen kleinen Teil des zusätzlichen Defizits auffangen zu können.

Zuwendungsbescheid für RLT-Anlagen Schule/Mehrzweckhalle

Die Gemeinde Walpertskirchen erhält für die erfolgte Nachrüstung von Raumlufttechnischen Anlagen in der Grundschule und in der Mehrzweckhalle staatliche Zuwendungen in Höhe von 172.275,14 €.

Zahlungstermine

15.08.2023 Wasser- und Kanalgebühren (3. Vorauszahl.)
15.08.2023 Grund- und Gewerbesteuer (3. Quartal)

Bei Rückfragen:

Fr. Schöberl, Tel. 08122/ 9759-16 (Mo, Die, Fr)



FUNDSACHEN

- Mountainbike, gefunden am Fußgängerweg Pretzener Str. / Am Anger, Wörth
- Schlüssel, gefunden bei VR-Bank Walpertskirchen (Eingang)
- Brille, gefunden neben Pfarrkirche Hörlkofen
- Geldbeutel, gefunden auf Parkplatz St. Koloman (S-Bahn)
- Schlüsselbund, gefunden auf Straße Richtung Niederhof, Walpertskirchen

Das Fundbüro erreichen Sie unter Tel. 08122/ 9759-18 oder -19.

STANDESAMT HÖRLKOFEN

Wir gratulieren zur Geburt

Andrea und Markus Popp zur Geburt ihres Sohnes **Sebastian**

Sabrina Adam-Hutinović und Aldin Hutinović zur Geburt ihrer Tochter **Alia**

Katharina und Fabian Fellermeier zur Geburt ihrer Tochter **Lena Marie**



Wir gratulieren zur Eheschließung

Maria Büchlmann und **Stefan Adelsperger**
Veronika Hötscher und **Ralf Puppe**
Sandra Fesl und **Andreas Huß**



KUNSTAUSSTELLUNG IM RATHAUS

Seit Anfang Juli präsentiert die Künstlerin Frau Manuela Stoiber aus Neufinsing ihre schönen **Aquarell- und Ölbilder mit verschiedenen Landschafts-, Blumen- und Tiermotiven**.

Es sind ab Mitte 2024 Termine zur kostenfreien Ausstellung frei. Bei Interesse: Frau Kollmannsperger, Tel. 08122/9759-24



**Ob Malerei, Druck oder Fotografie –
die Kunstwerke bringen Farbe in unser Rathaus!**

Ein neues Gesicht im Rathaus Hörlkofen

NEU



Fotoquelle: Verwaltung

Mein Name ist Maximilian Frank, ich komme aus Freising und bin gelernter Schreiner sowie Holztechniker.

Ich bin seit dem 01.07.2023 in der Verwaltungsgemeinschaft Hörlkofen im Bereich des technischen Bauamts tätig.

Sie finden mich Montag bis Freitag im 1. OG im Zimmer 1.11. Aber auch telefonisch 08122/9759-39 oder per E-Mail frank@vg-hoerlkofen.de erreichen Sie mich.

Bundesverdienstkreuz für Dr. Peter Schmidkonz



Dr. Schmidkonz in Begleitung von Tochter Theresa
Fotoquelle: Landratsamt Erding

Dr. Peter Schmidkonz aus Walpertskirchen ist für seine Verdienste als Onkologe und Palliativmediziner mit dem Bundesverdienstkreuz – das ausschließlich vom Bundespräsidenten verliehen wird – ausgezeichnet worden. Die Auszeichnung wurde feierlich im Bräustüberl Grünbach von Landrat Martin Bayerstorfer, begleitet von Bürgermeister Franz Hörmann, überreicht.

Herr Dr. Schmidkonz hat mit seiner Arbeit die onkologische und palliativmedizinische Versorgung im gesamten Landkreis mit aufgebaut. Er eröffnete eine Praxis mit den Schwerpunkten Hämatologie und Onkologie, also zur Forschung und Behandlung von Blut- und Krebserkrankungen. Nach seiner Ausbildung zum Arzt im Bereich Palliativmedizin im Jahre 2008 gründete er 2011 das Erdinger Palliativ Team. Ergänzt wurde diese Versorgung 2020 um die Psychoonkologische Ambulanz und 2022 um das Sophienhospiz.

Textquelle: Münchner Merkur & Süddeutsche Zeitung

Ehrungen 2023 – Gemeinde bittet um Vorschläge

Die Gemeinde Walpertskirchen spricht Ehrungen im Rahmen der **Bürgerversammlung** (Termin: 26.10.2023) für besondere Verdienste aus, die in den Ehrungsrichtlinien festgelegt sind, wie z. B. langjähriges ehrenamtliches Engagement, für einen außergewöhnlichen Einsatz z. B. in der Lebensrettung oder besondere schulische Leistungen (Notendurchschnitt bis 1,5). Auch sportliche Erfolge ab oberbayerischer Meisterschaft werden geehrt.

Die gesamte Ehrungsrichtlinie ist auf der Homepage unter www.vg-hoerlkofen.de nachzulesen.

Wir rufen alle ortsansässigen Vereine, alle Bürgerinnen und Bürger dazu auf, der Verwaltung Ehrungsvorschläge zu melden, da aufgrund der Datenschutzrichtlinien gemeindliche Recherchen nicht mehr möglich sind.

Vorschläge für eine Ehrung sind **bis spätestens 30.09.2023** schriftlich an die VG Hörlkofen, z.Hd. Frau Pistillo (oder pistillo@vg-hoerlkofen.de) zu richten. Für schulische Leistungen ist eine Zeugnisabschrift erforderlich, für einen Ehrungsvorschlag für sportliche Erfolge ist eine Urkunde etc. als Nachweis vorzulegen.

Terminhinweis:
**Bürgerversammlung Walpertskirchen
am Donnerstag, den 26.10.2023**

Sachbeschädigungen an Schulsportanlage

Leider mussten in den vergangenen Monaten wiederholt mutwillige Sachbeschädigungen an der Schulsportanlage festgestellt werden.

Die Gemeinde Walpertskirchen bittet alle Kinder und Jugendliche, die Anlage pfleglich zu behandeln und Sachbeschädigungen zu unterlassen!

Ansonsten sieht sich die Gemeinde gezwungen, die außerschulische Nutzung der Sportanlage einzuschränken.

Anschlussmöglichkeiten an das Nahwärmenetz

Derzeit erreichen uns fast täglich Anfragen zu diesem Thema und wir haben dazu im Gemeinderat eine eigene Arbeitsgruppe eingerichtet, die sich mit möglichen Erweiterungen im bestehenden Nahwärmenetz beschäftigt.

Daneben war ja den Medienberichten der letzten Wochen zu entnehmen, dass die Kommunen künftig verpflichtet werden, für die Wärmeversorgung der Bevölkerung umfassende Planungen aufzusetzen und Wärmeversorgungskonzepte zu erstellen. Allerdings stehen wir hier – wie der Großteil der Kommunen – noch ganz am Anfang und Art und Umfang der Konzepte sind bis dato nicht bekannt. Bis hier fertige Planungen vorliegen und wir verbindlich Auskunft über die künftigen Versorgungsmöglichkeiten geben können, wird es also noch dauern.

Wir hoffen, dass uns bis nach den Sommerferien weitere Informationen vorliegen und wir Ihnen dann zumindest einen groben Fahrplan für die weiteren Planungen nennen können. Bis dahin dürfen Sie uns Ihre Anschlusswünsche gerne mitteilen. Da sich die Situation und damit die Anschlussmöglichkeit in jedem Straßenzug anders darstellt, werden wir soweit möglich kurzfristig eine Ersteinschätzung vornehmen und Sie in die Interessentenliste aufnehmen.

Wahlhelfer gesucht!



Schon immer mal gefragt: Was passiert eigentlich mit den Stimmzetteln nachdem das Kreuzchen gemacht wurde? Bei uns haben Sie die einmalige Chance dieses Geheimnis zu lüften, wir bieten den Blick hinter die Kulissen indem Sie uns als Wahlhelfer/in am 08.10.2023 unterstützen! Dazu brauchen wir Sie im Wahllokal um Stimmen auszuzählen oder bei der Auswertung der Briefwahl mitzuwirken. Besondere Vorkenntnisse sind nicht erforderlich, langjährig erfahrene und engagierte Wahlhelfer sind vor Ort und begleiten neue Helfer. Je nach Einsatzort wird man als Wahlhelfer entweder am Vormittag oder am Nachmittag eingesetzt. Die Auszählung der Stimmzettel beginnt an allen Einsatzorten um 18 Uhr und dauert bis ca. 21 Uhr. Für die Tätigkeit zahlen wir eine Aufwandsentschädigung von 50 € (je nach Arbeitgeber gibt es auch einen Freizeitausgleich für die ehrenamtliche Tätigkeit). Ca. eine Woche vor der Wahl findet an einem Abend eine Einweisung für die Tätigkeit als Wahlhelfer statt.

Für Rückfragen stehen wir gerne unter der Rufnummer 08122/9759-17 oder per E-Mail an gai@vg-hoerlkofen.de zur Verfügung.

Interesse? Dann los und bewerben Sie sich gleich hier mit dem QR-Code:



Allgemeine Hinweise zum Thema Lärm

Sommerzeit ist Gartenzeit und der Geräuschpegel rundum nimmt zu. Da die Lärmproblematik in unserem dichtbesiedelten Land immer mehr zu Problemen führt, ist gegenseitige Rücksichtnahme der beste Weg, um Nachbarschaftsstreitigkeiten erst gar nicht entstehen zu lassen. Versetzen Sie sich in die Lage ihres Nachbarn und überdenken Sie Ihr Verhalten kritisch. Auch durch den Kauf von lärmarmen Maschinen und Geräten kann vieles zur allgemeinen Geräuschreduzierung erreicht werden. In manchen Gebieten ist die Hintergrundbelastung an Lärm bereits schon so hoch, dass diese von vielen gar nicht mehr wahrgenommen wird und es erst bei einem Ortswechsel bewusst wird.

Lärm an Sonn- und Feiertagen

Gewerbliche Arbeiten sind an Sonn- und Feiertagen unzulässig. Unter bestimmten Voraussetzungen werden Sonn- und Feiertagsarbeiten auf Antrag vom Gewerbeaufsichtsamt genehmigt, wie z. B. in der Landwirtschaft, Lebensmittelbe- und -verarbeitung oder Ähnliches. Die Immissionsrichtwerte für die genehmigte Sonn- und Feiertagsarbeiten sind in der TA Lärm geregelt.

Lärm durch Gartenarbeiten

Seit dem Jahr 2002 existiert eine neue Bundesimmissionsschutzverordnung (Geräte- und Maschinenlärmschutzverordnung, 32. BImSchV), die unter anderem den zulässigen Einsatz von Motorsrasenmähern im Garten regelt. Sie legt fest, welcher Lärm in welchen Arbeitszeiten noch zulässig ist und wann eine Ordnungswidrigkeit vorliegt. Neben allen motorbetriebenen Gartengeräten wie z. B. Rasenmäher, Rasentrimmer, Freischneider, Heckschere, Kettensäge und Hochdruckreiniger gilt die Verordnung auch für Baumaschinen wie Betonmischer, Bohrmaschinen oder Kreissägen, die im Außenbereich gewerblich oder privat eingesetzt werden. Insgesamt sind 57 verschiedene Geräte und Maschinentypen erfasst. In Wohngebieten dürfen z. B. Rasenmäher werktags (Montag – Samstag) nur noch zwischen 7.00 und 20.00 Uhr betrieben werden. Nicht erlaubt ist die Benutzung ganztägig an Sonn- und Feiertagen. Es spielt dabei keine Rolle, ob der Rasenmäher mit Verbrennungs- oder mit Elektromotor betrieben wird. Auch so genannte lärmarme Rasenmäher oder Maschinen mit Umweltzeichen dürfen nicht länger betrieben werden. Für Geräte ohne Umweltzeichen wie für Grastrimmer mit Verbrennungsmotor, Freischneider, Laubbläser und Laubsammler gibt es außerdem zusätzliche Ausschlusszeiten. Sie dürfen nur werktags zwischen 9.00 und 13.00 Uhr sowie zwischen 15.00 und 17.00 Uhr benutzt werden. Für Handrasenmäher und alle anderen nicht motorbetriebenen Gartengeräte gilt diese Verordnung nicht. Weiterhin ist zu beachten, dass sich die Verordnung nur auf ausgewiesene Wohngebiete bezieht. Im Interesse einer guten Nachbarschaft sollten die Betriebszeiten jedoch auch in Misch- und Dorfgebieten eingehalten werden. Andere Gesetze und Verordnungen sowie kommunale Satzungen können die Geräte- und MaschinenlärmVO ergänzen und überlagern. So können die genannten Betriebszeiten insbesondere ortsrechtlich weiter eingeschränkt werden. Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer Gemeinde, ob eine kommunale Satzung hierfür besteht.

Motorenlärm

Nach dem Bayerischen Immissionsschutzgesetz und der Straßenverkehrsverordnung ist es verboten, lärmzeugende Motoren einschl. Motoren von Kraftfahrzeugen oder Krafträdern unnötig laufen zu lassen. Dies sollte schon alleine unter dem Aspekt der Ressourcenschonung (Spritverbrauch!) unterbleiben.

Kinderlärm

Lärm von Kindergärten und Kinderspielplätzen in Wohngebieten werden in der Regel von der Rechtsprechung für die Anwohner als zumutbar angesehen. Ein Einschreiten der Behörde kommt nur in seltenen Ausnahmefällen in Betracht. Lärm von Schulen und Schulsportanlagen werden nur in der Planungsphase beurteilt.

Weitere Hinweise zum Thema Baulärm, Gewerbelärm finden Sie auf unserer Homepage unter www.vg-hoerlkofen.de. Ansprechpartner in der Gemeinde: Ordnungsamt, Tel. 08122/9759-17.

Weitere Ansprechpartner finden Sie im Landratsamt Erding, Abteilung Immissionsschutz, Tel. 08122/58-0.

Schulbeginn 2023 – Fuß runter vom Gas!

Anfang September starten unsere Schüler/innen in ein neues Schuljahr. Leider sind Schulkinder nach wie vor die von allen Verkehrsteilnehmern am meisten gefährdete Gruppe. Immer wieder passieren Unfälle auf dem Weg zur Schule oder von der Schule nach Hause. **Also: Fuß runter vom Gas und auf die Bremse, wenn Kinder am Straßenrand auftauchen!**

Fahrplan Herbstfestbus 2023

Busverkehr zum Herbstfest Erding täglich von Freitag, 25. August bis einschließlich Sonntag, 3. September 2023.

Haltestelle Hinfahrt	Tour 1	Tour 2
Furtarn, Ort		17.40
Außerbittlbach		17.43
Innerbittlbach		17.45
Penzing		17.47
Göttenbach		17.50
Kopfsburg		17.55
Lengdorf, Gasthaus Menzinger	17.15	18.00
Kreisstr. ED 14, Abzw. Furtarn	17.20	nicht möglich
Brandlengdorf, Abzw. Thann		18.05
Niedergeislbach, FW Haus		18.08
Matzbach		18.10
Liedling		18.12
Obergeislbach		18.14
Hönning		18.16
Kreisstr. ED 14, Abzw. Hönning	17.23	18.17
Kolbing/Kuglern	17.25	18.19
Neufahrn, Bushaltestelle	17.28	18.22
Walpertskirchen, Dorfplatz	17.32	18.26
Walpertskirchen, Raiffeisenbank	17.37	18.31
Ringelsdorf, Bushaltestelle	17.41	18.35
Wattendorf, Bushaltestelle	17.42	18.36
Indorf, Bushaltestelle	17.43	18.37
Erding, Anton-Bruckner-Str.	17.53	18.47

Haltestelle Rückfahrt	Abfahrt	Abfahrt
Erding, Anton-Bruckner-Str.	22.30	00.00

Je in umgekehrter Reihenfolge der oben angegebenen (Tour 2) Haltestellen!

Fahrpreise:



Erwachsene:

Hin- und Rückfahrt 5,00 €

einfache Fahrt 3,50 €

Kinder bis 16 Jahre:

Hin- und Rückfahrt 3,00 €

einfache Fahrt 2,00 €

Familienkarte (Eltern mit beliebig vielen eigenen Kindern bis 16 Jahren): Nur Hin- und Rückfahrt 12,00 €

Wir bitten alle Benutzer beim Einstieg den Fahrpreis passend bereitzuhalten. Der Bus ist mit dem Schild „Herbstfestbus“ gekennzeichnet.

ANZEIGEN UND AUSSCHREIBUNGEN



KINDERHAUS HÖRLKOFEN
GEMEINDE WÖRTH



Wir suchen **ab September 2023**
oder **spätestens ab November 2023** eine

pädagogische Fach- oder Ergänzungskraft (m/w/d)
(Erzieher, Kinderpfleger oder vergleichbare Qualifikation)

in Vollzeit (39 Std./Wo.) oder in Teilzeit (min. 34 Std./Wo.)

für unser Kinderhaus.

Die komplette Stellenanzeige können Sie unter www.vg-hoerlkofen.de einsehen.

VERANSTALTUNGEN UND VEREINE

AUGUST	
05.08./13.30	Gauditurnier, Stockbahn Walp., SV Walp. (Stockschütz.)
06.08./12.00	Waldfest, Au, Burschenverein Walpertskirchen
11.08./14.00	Monatstreff, Dorfladen Wörth, Vdk Wörth/Walp.
12.08./19.30	Kameradschaftsabend, GH Büchlmann, Kriegerv. Walp.
13.08./12.00	Ausweichtermin Waldfest, Au, Burschenverein Walp.

SEPTEMBER	
08.09./14.00	Monatstreff, Dorfladen Wörth, Vdk Wörth/Walp.
08.09./19.00	Anfangsschießen, GH Büchlmann, Schützenv. Freischütz
10.09./10.00	Politischer Frühschoppen, GH Büchlmann, CSU OV Walp.
15.09./19.30	Weinfest, Südl. Dorfstraße, Stammtisch Walpertskirchen
17.09./11.30	Hoffest, Fendsbacher Hof
23.09./08.00	Ausflug Knödelfest, St. Johann Tirol, KLJB Walp.
23.09./09.00	Vereinsmeisterschaft, Stockbahn, SV Walp. (Stocksch.)

Kurzfristige Änderungen sind vorbehalten.

Alle Terminänderungen sind unter scharl@vg-hoerlkofen.de bekanntzugeben!

Nachbarschaftshilfe Walpertskirchen

Die Nachbarschaftshilfe Walpertskirchen bietet schnelle und unbürokratische Hilfe in Notfällen an. Wenden Sie sich bitte mit ihrem Anliegen an eine der folgenden Koordinierungsstellen:

Beate Aust: Tel. 0 81 22 / 42 961

Renate Günther: Tel. 0152 – 52744981

Rita Reichwein: Tel. 0 81 22 / 20 875

E-Mail: nbh.walp@t-online.de

www.nachbarschaftshilfe-walpertskirchen.de



Gräber gießen im Sommer

Gerne übernehmen wir im Sommer das Grabgießen (keine Grabpflege), wenn es Ihnen selbst nicht möglich sein sollte. Bitte melden Sie sich bei Bedarf bei Rita Reichwein, Tel. 0 81 22 / 20 875.

Wenn Sie beim Gießen helfen möchten, dann melden Sie sich bitte ebenfalls bei Rita Reichwein.

Ankündigung

Am 06.09.2023 findet der barrierefreie Ausflug statt. Beachten Sie bitte hierzu auch die Veröffentlichungen in der Tagespresse und die Aushänge!

GRUNDSCHULE WALPERTSKIRCHEN

Schulanfang Grundschule Walpertskirchen

Liebe Walpertskirchner Grundschul Kinder und Schulanfänger, der 1. Schultag nach den Sommerferien ist

Dienstag, der 12. September 2023.



Für die 2. - 4. Klasse beginnt der Unterricht wie immer um 7.45 Uhr und endet um 11.00 Uhr.

Die Schulanfänger treffen sich um 9.00 Uhr in der Turnhalle der Grundschule zur Begrüßung. Nach einer Unterrichtsstunde, einer Andacht mit Segnung in der Kirche St. Erhard und dem Pressefoto endet auch für euch der Schultag so gegen 11.00 Uhr.

Der Besuch der OGTS ist am 1. Schultag für alle freiwillig. Bitte eine kurze Mitteilung an die Schulleitung bei Nichtteilnahme unter birgit.hipper@schule-walpertskirchen.de.

Ab Mittwoch, 13.09.2023, findet der Unterricht nach Stundenplan statt und die OGTS muss wie gebucht besucht werden.

gez. Birgit Hipper, Schulleiterin

Die OGTS präsentiert...

Im Rahmen von diversen geplanten Projekttagen für die Langgruppenkinder wurde dieses Jahr das erste Mal erfolgreich ein Trommelkurs mit 3 Terminen von Samuel Mensah umgesetzt. Unterstützung bekam er vom Walpertskirchner Orchesterleiter Stephan Glaubitz.

Finanziert wurde der Kurs vom Förderverein der Grundschule Walpertskirchen e.V.

Das Ergebnis wurde am 14.07.23 auf dem Schulfest der Grundschule Walpertskirchen mit dem Motto „Schule ist bunt“ von den teilnehmenden Kindern präsentiert.



Fotoquelle: GS Walpertskirchen

SENIORENECKE

Seniorenreferenten Gemeinde Walpertskirchen

Liebe Seniorinnen und Senioren der Gemeinde Walpertskirchen, im August findet kein Fitness-Spaziergang statt. Bitte merken Sie sich den September-Termin vor:

Montag, 25. September, Treffpunkt um 17.30 Uhr am Maibaum

Christiane Mische und Anton Renner gestalten die Spaziergänge sehr unterhaltsam und abwechslungsreich. Wir gehen nur kurze Strecken und machen dann leichte Übungen, die Sie auch zuhause nachmachen können. Anschließend gibt es Getränke und einen kleinen Imbiss.

Wir freuen uns über viele Teilnehmer!

Rita Reichwein
Tel. 08122/20875

ritareichwein@t-online.de

Anton Renner
Tel. 08122/ 10337

anton.renner@web.de



Einladung zum Vortrag über die Demenz-Erkrankung
(Einzelheiten erfahren Sie über Plakate und die Tagespresse)

Am Mittwoch, 20. September um 19 Uhr
in der Schule Walpertskirchen

Von Frau Martina Vollmuth und Frau Sybille Müller
Fachstelle für pflegende Angehörige des BRK KV Erding

Informationen zur Rente

Viele Rentenversicherte glauben, dass sich die letzten Beitragsjahre vor dem Rentenbeginn besonders stark auf die Rentenhöhe auswirken. Das ist jedoch falsch. Bei der Berechnung der Rente wird jedes Beitragsjahr im gleichen Umfang berücksichtigt. Darauf macht die Deutsche Rentenversicherung Bund aufmerksam. Entscheidend ist die Höhe des individuellen Verdienstes aus allen Jahren, in denen Beiträge gezahlt wurden. Je höher der beitragspflichtige Verdienst, desto höher fällt auch die Rente aus. Ob die Beiträge schon zu Beginn des Erwerbslebens oder erst kurz vor Rentenbeginn gezahlt wurden, ist in der gesetzlichen Rentenversicherung nicht von Bedeutung.

„Entgeltpunkte“ nennt sich die Währung der Rentenberechnung. Wenn Sie in einem Kalenderjahr genauso viel verdienen, wie der Durchschnitt aller Versicherten, dann bekommen Sie genau einen Entgeltpunkt (EP) gutgeschrieben. Bei der Auszahlung werden die EP mit dem dann aktuellen Rentenwert multipliziert. Seit dem 1. Juli 2023 beträgt der Wert eines Rentenpunktes 37,60 Euro. Wie viel Entgeltpunkte Sie bislang gesammelt haben, erfahren Sie in der Renteninformation. Dieses Schreiben schickt die Deutsche Rentenversicherung allen Versicherten, die mindestens 27 Jahre alt sind und fünf Jahre Beitragszeiten erworben haben, einmal jährlich oder sie fordern diese Auskunft über Ihre Gemeindeverwaltung an. Bei Fragen rund um die Rente sind wir Ihnen gerne behilflich:

Frau Gaigl, Tel. 08122/9759-17, gaigl@vg-hoerlkofen.de

Wir bitten um vorherige Terminvereinbarung.

Die Digitale Rentenübersicht

Seit dem 30.06.2023 können Sie sich mit wenigen Klicks einen Überblick über den Stand Ihrer Altersvorsorge verschaffen. Ob gesetzlich, betrieblich oder privat – die Digitale Rentenübersicht bietet Ihnen Ihre Ansprüche in einer praktischen Übersicht. Verständlich, verlässlich und möglichst vergleichbar. Sie benötigen dazu am besten ein mobiles Endgerät und die Personalausweis-App. Noch nehmen nicht alle Versorgungsträger teil, aber die Liste wird ständig ergänzt. Die Übersicht finden Sie unter www.renteneuebersicht.de. Die Digitale Rentenübersicht ist ein Portal, das durch die Deutsche Rentenversicherung Bund bereitgestellt wird.

UMWELTECKE

Sperrmüllabholung

Die nächste Meldefrist ist am **31.10.2023** (die Abholung erfolgt dann im Dezember 2023, der Termin wird 14 Tage vorher mitgeteilt). Die Anmeldung muss schriftlich beim Landratsamt Erding, Fachbereich Abfallwirtschaft erfolgen. **Bitte beachten Sie, dass nur eine Abholung pro Jahr und Haushalt erfolgen darf!**

Für Rückfragen: Tel. 08122/ 58-1550. Nähere Informationen finden Sie unter www.landkreis-erding.de/abfallwirtschaft/sperrmuell/ oder in der Abfallfibel.

Problemmüllsammlung

Recyclinghof Walp.: 25.09.2023, 11.30 - 12.30 Uhr

Papiertonnenleerung (ab 6.00 Uhr)

03.08.2023 31.08.2023 28.09.2023

Abfuhrtermine Gelbe Säcke (ab 06.00 Uhr)

10.08.2023 07.09.2023 06.10.2023

NICHTAMTLICHER TEIL

vr-bank-erding.de/baufinanzierung

Attraktive Konditionen für Familien!



Vom Wohntraum zum Wohnraum.
Morgen kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

So erreichen Sie uns:
08122 200-0 oder
baufinanzierung@vr-bank-erding.de

Sie wünschen sich ein traumhaft schönes Zuhause für Ihre Familie? Egal ob Bau oder Kauf – wir unterstützen Familien bei der Finanzierung ihres Wohneigentums.

VR-Bank Erding eG 

TAXI AirDrive

Taxiunternehmen in Würth, Wifling, Hörlkofen, Hofsingelding bei Erding Inh. Sait Yalcin

Mobil 0175 / 1764412

Festnetz
08122 / 4799101
International
0049 - 175 / 1764412
E-Mail
taxiairdrive@gmx.de

Flughafentransfer
Vorbestellungen
Kurierfahrten
Krankenfahrten

Ihr verlässlicher Stromlieferant
aus der Region
unabhängig und kundenorientiert seit über 117 Jahren

ÖKO-Strom 100% regional

SEW

- Stromversorgung
- Elektroinstallation
- Photovoltaik & Speicher
- E-Auto-Ladesäulen
- E-Check
- Wallbox
- Antennentechnik
- (W)LAN-Netzwerktechnik
- Smart Home
- Glasfaser-Spleiß-Technik

Wir suchen Mitarbeitende (m/w/d) in Vollzeit (38h/Woche)
Monteur für Straßenbeleuchtung
Monteur für Freileitungsbau
Elektromonteur für Stromzählermontagen
Helfer für die Mitarbeit im technischen Bereich



Quelle: SEW



**SEW Stromversorgungs-GmbH
Sempt-Elektrizitäts-Werke GmbH & Co. KG**
Telefon 08122 / 9827 - 0 Fax 08122 / 9827 - 60
Werkstraße 2 • Pretzen • 85435 Erding • www.sewerding.de



KOMM IN UNSER TEAM

DEINE KARRIERE & AUSBILDUNG IN DER REGION

Bei uns findest Du jede Menge Jobs
von **A**ccount Manager
bis **Z**erspanungsmechaniker

und spannende Ausbildungsberufe
sowie duale Studiengänge im
kaufmännischen und technischen
Bereich.

BEWIRB. DICH. JETZT.



Check hier unsere offenen Stellen

GEWO 
FEINMECHANIK

GEWO Feinmechanik GmbH
Bahnhofstraße 23
85457 Würth/Hörlkofen
Tel. 0 81 22/97 48-0
www.gewo.net

www.IhrBaumProfi.de 

schnell – sauber – preiswert

Bäume fällen, kürzen, roden • NEU! Fällkran
Abfuhr • Wurzelstöcke fräsen • Baumpflege
Gartenpflege • Spezialmäharbeiten • Brennholz
Hackschnitzel - *unverbindl. u. kostenl. Beratung*
Tel. 08122-17 91 661, kontakt@ihrbaumprofi.de

Infos/Preise zu Werbeanzeigen: www.vg-hoerlkofen.de,
Bürgerservice, Rubrik Mitteilungsblatt.
Bitte beachten Sie den jeweiligen Redaktionsschluss.

FERNSEH-VIDEO-SERVICE & COMPUTER

Gerhard Krätschmer

Beratung, Verkauf,
Kundendienst - alles
aus einer Hand

Ihr Spezialist für:

- PC-Systeme, Telefonie
- Fernsehen, HiFi
- Home-Entertainment

Kontakt:

Feldstrasse 16
85469 Walpertskirchen
Tel. 08122 41899/0162 9771 870
E-mail: fvs@kraetschmer.de

NATURHEILPRAXIS • Lydia E. Krätschmer • Heilpraktikerin

- Umfängliche Beratung
- Bachblüten, Homöopathie
- Schröpfen, Blutegel, Tapen
- Bioresonanz, Time Waver

Kontakt:

Feldstraße 16
85469 Walpertskirchen
Tel. 08122 41887 / 0170 8688211

Nähere Informationen: www.naturheilpraxis-krätschmer.de



WANNE RAUS, DUSCHE REIN!

Jetzt Termin vereinbaren!

Ihr Fachbetrieb im Kreis Erding
Erdinger Straße 26
85457 Hörlkofen
Tel. 08122 179 36 50
www.viterma.com



Ihr Baufinanzierer

- ✓ Zinsfestschreibung bis 40 Jahre!
- ✓ Bauherrnhaftpflicht
- ✓ Bauleistungsversicherung
- ✓ Gebäudeversicherungen



Klaus Huber

Generalvertretung der Allianz

St. Koloman 3

85457 Wörth

Telefon 0 8123.99 0018

agentur.huber_klaus@allianz.de

Allianz



Ha-Ra

*Für ein Leben
im Einklang
mit der Natur*

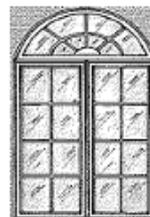
Tina Scholz

Telefonisch bestellen 08122-2282533

NEU: Bequem online einkaufen

www.Scholz4you.Ha-Ra.de

Wir freuen uns Sie PERSÖNLICH zu BERATEN



Fenster- und Türenwartung

Josef Kellner

Einstellen, Ölen, Reparieren,
Beschläge/Dichtungen erneuern
Am Bahndamm 1
85469 Walpertskirchen
08122/ 93 119

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160

www.wm-aw.de



QR-Code scannen

WOHNMOBIL-CENTER
Am Wasserturm

